114. A Note on the Approximate Functional Equation for $\zeta^2(s)$

By Yoichi MOTOHASHI Department of Mathematics, College of Science

and Technology, Nihon University

(Communicated by Kunihiko KODAIRA, M. J. A., Oct. 12, 1983)

1. Let
$$0 \le \sigma \le 1$$
, $t \ge 2$, $XY = t^2/4\pi^2$, $xy = t/2\pi$, and put
(1) $\zeta(s) = \sum_{n \le x} n^{-s} + \chi(s) \sum_{n \le y} n^{s-1} + E(s, x),$
 $\zeta^2(s) = \sum_{n \le x} d(n)n^{-s} + \chi^2(s) \sum_{n \le Y} d(n)n^{s-1} + D(s, X)$

where d is the divisor function and $\chi(s) = 2^s \pi^{s-1} \sin(s\pi/2) \Gamma(1-s)$. Hardy and Littlewood [1] proved that

(2) $E(s, x) \ll x^{-\sigma} + t^{1/2-\sigma} y^{\sigma-1}$

as well as

$$D(s, X) \ll X^{1/2-\sigma} \Big(rac{X+Y}{t}\Big)^{1/4} \log t.$$

Later Titchmarsh [5] replaced the latter by

(3) $D(s, X) \ll (X+Y)^{1/2-\sigma} \log t.$

Also we should note that Jutila [4] remarked recently that (3) is a consequence of Voronoi's summation formula.

The arguments of these authors are rather elaborated, mainly because they treated $\zeta^2(s)$ directly, i.e. without recoursing to the known approximations for $\zeta(s)$. Here we shall show that if we make use of Dirichlet's device:

(4)
$$\sum_{n \leq N} d(n) a_n = 2 \sum_{n \leq \sqrt{N}} \sum_{m \leq N/n} a_{nm} - \sum_{n \leq \sqrt{N}} \sum_{m \leq \sqrt{N}} a_{nm}$$

then, as far as the most interesting case $X = Y = t/2\pi$ is concerned, (3) is a quite simple consequence of (2).

For this end let
$$U = t/2\pi$$
, $u = \sqrt{U}$. Then by (4) we have

$$\sum_{n \le U} d(n)n^{-s} + \chi^2(s) \sum_{n \le U} d(n)n^{s-1}$$

$$= 2 \sum_{m \le u} m^{-s} \sum_{n \le U/m} n^{-s} + 2\chi^2(s) \sum_{m \le u} m^{s-1} \sum_{n \le U/m} n^{s-1}$$

$$- (\sum_{m \le u} m^{-s})^2 - \chi^2(s) (\sum_{m \le u} m^{s-1})^2.$$

And by (1) this is equal to

$$2\sum_{m\leq u} m^{-s} \{ \zeta(s) - \chi(s) \sum_{n\leq m} n^{s-1} - E(s, U/m) \} \\ + 2\chi^{2}(s) \sum_{m\leq u} m^{s-1} \{ \zeta(1-s) - \chi(1-s) \sum_{n\leq m} n^{-s} - E(1-s, U/m) \} \\ + 2\chi(s) \sum_{m\leq u} m^{-s} \sum_{n\leq u} n^{s-1} - (\zeta(s) - E(s, u))^{2}.$$

Then, after some rearrangement, we get